

EL IRIS

no IX

DIARIO CATÓLICO

Núm. 2.492.

REDACCIÓN Y ADMINISTRACIÓN

C. José M.º Quadrado, 40.—Imprenta.
Teléfono n.º 144.

Ciudadela (Menorca) miércoles 27 de Julio de 1921

Dirección telegráfica IRIS
CIUDADELA

AUTO-GARAGE-MENORQUÍN DE VILAFRANCA Y CARDONA

Carretera de San Luis, Mahón, y en Ciudadela Garage de los Autos-Correos.

Taller de reparaciones de Automóviles y de toda clase de maquinaria.

Gran local para la custodia de Automóviles.

Accesorios para los mismos.

Alquiler de Auto-Omnibus y auto de Turismo.

Representación en Menorca de las acreditadas marcas «Briscoe», «Reo» y «Auburn».

El «Briscoe» es coche a la vez elegante, resistente y económico. A pesar de sus 24 H.P. gasta 12 litros gasolina por 100 km. lo garantizamos. Pesa 950 kg., gasta poco neumático. Su precio es de los reducidos que se ofrecen en el mercado. En la ciudad, el «Briscoe» le ahorra tiempo; por la carretera corre lo que se quiere hasta los 100 km. por hora, siendo a la vez suave y silencioso.

Automóvil «Reo» Tipo 6, seis cilindros, el más elegante, resistente y económico, de construcción mejor acabada de todos los coches de su categoría.

Para más detalles, dirigirse a sus representantes quienes se encargan gratuitamente de la enseñanza práctica de la conducción y manejo de los mismos.

POR ESOS MUNDOS

Los cueros para el calzado

La industria actual de curtidos representa la evolución de muchos siglos. Mucho va de los toscos métodos que se empleaban en el período primitivo a las complicadas operaciones de la tenería moderna.

Es probable que el método primitivo de curtir pieles se redujera a limpiarlas y secarlas. Después se vió que por medio del humo, de la leche agria, de varios aceites y hasta de los sesos de los mismos animales despellejados, se mejoraba la textura de la piel. Posteriormente se descubrió que ciertas cortezas de árboles y sustancias vegetales astringentes efectuaban cambios permanentes en la textura de las pieles y las hacían incorruptibles. El uso de cortezas y de jugos vegetales se ha continuado hasta la fecha y es hoy la base de muchos de los modernos procedimientos de curtido. Los egipcios

lo conocían, pues se han encontrado en muchas tumbas del valle del Nilo imágenes y jeroglíficos que describen los métodos de curtir. Hace tres mil años ya sabían los chinos el modo de conservar las pieles; como lo demuestran varias reliquias de aquellos tiempos. Los romanos también usaban pieles desecadas y curtidas con aceite, alumbre y cortezas de árboles.

La mayor parte del cuero, sobre todo el que se emplea para el calzado, se fabrica de las pieles de animales domésticos. Muchas clases de piel que llevan el nombre de ciertos animales,—gamuza, foca, caiman, etc.—proviene de la realidad de carnero; la gamuza no es otra cosa que la parte interior de la piel del carnero y las imitaciones de foca y caimán pieles de carnero especialmente adobadas.

Las pieles de animales mayores, como bueyes, vacas, caballos y otros, se llaman cueros, a diferencia de las de animales más pequeños, como cabras, chivos, cerdos, focas, etc. Es curioso el hecho de

que a pesar de lo mucho que se emplea el cuero en todas formas y de la gran importancia de la industria peletera, no se crían animales principalmente por sus cueros. Los cueros son un producto secundario, pues el aprovechamiento de las sustancias alimenticias es el principal motivo de que se crían animales de cuero utilizable. Esto da lugar a varios resultados, siendo uno de los más importantes que el aumento en la demanda de cueros para curtidos no produce aumento en la producción. Los cueros, también se producen solamente en las regiones donde se crían animales para alimentos, más bien que en aquellas donde se fabrican artículos de cuero. Por ejemplo en los estados Unidos apenas se consiguen cueros de cabra: estos se importan principalmente de Méjico, Sud-América, las Indias orientales y la China, donde se crían cabras para aprovechar la carne y la leche. De Rusia es de donde se exportan principalmente los cueros de potro, y de Francia los de ternera.

KAN.

SECCIÓN POÉTICA

EL AMOR A LA PATRIA

Ama a tu Patria; mírala abatida;
por sus hijos la ves ensangrentada;
por míseras pasiones destrozada,
por viles intereses conmovida.

Aunque dijesen que tu Patria ol-
[vida,
que a envilecerse va, no escuches
[nada;
será sólo dos veces desgraciada.
¿En peligro la ves? Dale la vida.

Si nuestras almas por metal in-
[mundo
de altas virtudes se encontrasen
[yertas,
al bajar de la fosa a lo profundo,
cuando te cierre sus mezquinas
[puertas

este pequeño y miserable mundo,
las de la gloria encontrarás abier-
[tas.

ENRIQUE AMARÉ.

Nota política

Reconstitución del partido conservador.

«La Vanguardia» de Barcelona, publica la siguiente nota de su corresponsal político en Madrid:

«Dicen que se aprovechará el período de verano para intentar una vez más la reconciliación de las ramas conservadoras, hoy más disgregadas que nunca, a fin de lograr la reconstitución del partido sobre base sólida y sobre todo, duradera. De nuevo se van a hacer gestiones cerca del señor Maurra para que se reintegre a la jefatura y dándole carta blanca para que reorganice las fuerzas conservadoras como quiera, incorporando a la vez aquellas cuya afinidad lo permita y cuya colaboración se considera conveniente.

Se está haciendo camino esa idea porque la experiencia ha demostrado que la lucha por la jefatura amenaza con llevar al último grado de la descomposición al partido. Para ese empeño se trata de apelar al patriotismo de todos con la esperanza de vencer escrúpulos en unos y en otros rivalidades.

La obra de la reconstitución nacional se considera obra de los conservadores, porque para afrontar los enormes gastos que ese programa representa, y dada la situación crítica de la Hacienda, no hay más remedio que acudir por un lado al crédito público y de otra parte es indispensable reforzar los ingresos con nuevos impuestos. Al capitalismo y a la propiedad sólo inspiran confianza los Gobiernos conservadores, siendo mayor la confianza cuanta mayor autoridad los Gobiernos tienen.

Como se trata de imponer sacrificios a los contribuyentes, es lógico que éstos opongan menos re-

sistencia a la demanda de los conservadores que a los posibles radicalismos económicos de las izquierdas dinásticas.

Aspirase a que cuando llegue otoño las negociaciones que se continuarán practicando puedan estar ya terminadas satisfactoria-

mente, y la solución que se busca parece que ha encontrado buena acogida entre importantes elementos conservadores, aquellos precisamente que se encuentran más en lucha, y considérase que esa sería una solución sin vencedores ni vencidos».

Libros.

Se hallan de venta en esta imprenta los libros siguientes:

«Conferencias para Señoras» del P. Conejos, S. J. Dos tomos muy bien impresos, al precio de 4 pesetas cada uno.

La primera edición de dichas conferencias ha sido agotada rapidísimamente, y continúan siendo muy olicitadas a medida que son más conocidas.

Recomendamos su adquisición.

«Catecismo de la Infancia» preparación para la primera comunión, versión castellana por el P. Manuel Sancho, de la Orden de la Merced. Segunda edición.

Se halla dividido en tres partes: Verdades que debemos creer; Debemos que hemos de practicar; Medios de santificación.

«Florilegio de Poesías religiosas» de Jacinto Verdaguer, puestas en rimas castellanas por don Juan Laguna Literas, Precioso tomo a 4 pesetas.

Odontina AFRE

Contra dolores de muelas. Muy eficaz. Un solo ejemplar basta para cinco aplicaciones.

Jueves, 28.—La Beata Catalina Tomás virgen y Santos Victor, Nazario, Celso, Eladio mrs. e Inocencio.

Día 28.—Salida a las 4'42 pónese a las 7'8. —Luna sale a las 10'16 pónese a las 10'11.

Mallorca

Palma.—Se celebraron en la S. I. Catedral Basílica, los anunciados funerales en sufragio del alma del Exmo. señor don Bernardo Amer, Senador del Reino por Baleares y jefe del partido liberal mallorquín.

Los funerales fueron revestidos de gran solemnidad.

Al pie del presbitrio aparecía severo túmulo, alrededor del cual ardían dieciocho gruesos blandones.

Asistieron al acto el Capitán general, señor San Martín; el Gobernador civil interino señor Llobera, y una comisión del Ayuntamiento, integrada por el Alcalde, señor Barceló y Caimari, y los concejales señores Font y Montero y Aguiló.

Asistió también extraordinaria concurrencia, entre la que figuraban numerosas comisiones de todos los pueblos.

En el Gobierno civil se celebró la anunciada reunión de panaderos convocada por el Gobernador civil interino, Sr. Llobera, para tratar del precio del pan. Asistió a la reunión, al objeto invitado por el Gobernador, el Alcalde, Sr. Barceló Caimari.

La reunión duró largo rato. Los panaderos expusieron la imposibilidad de bajar el precio del pan, a razón de 65 céntimos el kilo. Entonces se les indicó que procuraran esmerarse en la calidad del pan, pues ambas autoridades están decididas a castigar severamente toda intoxicación que se descubra.

El Gobernador interino, señor Llobera manifestó ayer a los periodistas: Que en la plaza de abastos expendía los huevos el trust, atendiendo sus indicaciones, a razón de 2'25 pesetas la docena, esto es, un real más barato por docena que antes.

Se registró una sensible desgracia en la playa de Deyá.

El acaudalado propietario de Sóller don Antonio Rotger, que se hallaba veraneando en su finca «Son Bajosa» estando en el mar tomando un baño, sufrió un ataque a consecuencia del cual pereció ahogado.

AFRE

Poderoso remedio contra la SARNA (Roña).—Sin mal olor y sin baño.—Basta una sola aplicación.

De la península

Logroño.—Un gran incendio ha destruido la fábrica de maderas de Bergosos.

Quedó completamente destruida. Se calculan las pérdidas en 1.200.000 pesetas.

Del extranjero

París.—Dicen de Lezprig que el tribunal ha condenado a los tenientes de Navio del submarino número 86, a cuatro años de cárcel por hundiendo de un buque hospital inglés. El comandante de dicho submarino además ha sido condenado a degradación.

Londres.—Lloyd George y De Valera han celebrado nueva entrevista.

Esta duró hora y media.

Numerosos irlandeses acudieron a Downing Street, donde se celebran las conferencias, aclamando a De Valera.

Numerosas mujeres arrodilladas en la calle, rezaban el rosario, en alta voz, por el buen éxito de las negociaciones de paz.

Por conducto autorizado se asegura que el gobierno de los soviets ha pedido al gobierno británico que envíe técnicos navales a visitar e inspeccionar los puertos de Rusia, para informar sobre su estado actual y las mejoras que podrían establecerse para facilitar la carga y descarga de buques, especialmente en el puerto de Riga y Odesa.

Parece que Alemania ofreció enviar técnicos alemanes, pero Lenin los rechazó.

PARA VENDER

Lo está una casa situada en la calle de María Auxiliadora núm. 28 en buenas condiciones.

Para informes dirigirse calle San Miguel, núm. 51.

NOTICIAS

Premios.

Los regalos de la Cofradía de Ntra. Señora del Carmen han correspondido a los números siguientes:

Primera suerte 1.413.

Segunda id. 619.

Tercera id. 1.032.

Vapor.

Ha llegado esta mañana de regreso de Palma el vapor correo «Ciudadela».

Lo celebramos.

El joven Oficial de Correos, nuestro amigo don Juan Pons Menéndez ha sido destinado, por la Dirección General del ramo, a prestar sus servicios en esta Administración.

Lo celebramos y felicitamos afectuosamente al referido Oficial de Correos.

Sociales.

El conflicto entre fabricantes y obreros zapateros se viene complicando, hasta el punto de haber acordado los patronos para este medio día el *lock out*.

Varias veces nos hemos lamentado de la poca armonía existente, desde hace algún tiempo, entre patronos y obreros, principalmente en la industria del calzado, que es la que más brazos ocupa en esta Ciudad. No sabemos lo que pretenden los directores de este movimiento, a todas luces perjudicial para todos, y cuyas consecuencias es muy difícil prever.

Cada vez que nos ocupamos de semejantes conflictos acuden a nuestra memoria aquellos tiempos, todavía no muy antiguos, cuando el maestro, el fabricante, el patrono era el consejero de los operarios, a quien acudían en sus apuros y les anticipaba dinero, casi siempre sin interés, en sus necesidades. El oficial era como uno de familia y tenía amor a la empresa y favorecía el negocio del fabricante.

Hoy es todo lo contrario: patronos y obreros marchan cada uno por su lado, sin entenderse, porque no se aman; defendiendo cada uno, a capa y espada, su respectivo negocio sin tener para nada en cuenta los intereses del contrincante.

Los obreros se han unido para defender, según dicen, sus derechos e intereses y miran siempre con animo receloso lo que hace el patrono: estos se han unido también para defender sus intereses y miran con prevención toda actitud de los obreros. No se entienden di-

rectamente y muchas veces sucede, la experiencia lo den uestra, que los iniciadores y organizadores de una campaña no siempre tienen por fin el mejoramiento material y mucho menos social de los obreros.

No pretendemos dar lecciones; pero si pronunciar palabras de paz, con el único deseo de restablecer armonías entre clases sociales que se completan y en cuya mutua inteligencia se halla el secreto del bienestar y del verdadero progreso.

Para vender.

Un bote automovil que tiene capacidad para veinte personas y anda unas seis millas por hora. Su casco de madera es de treinta palmos eslora, 1'10 m. manga y 0'55 m. puntal.

Se vende con todos sus accesorios y útiles para el funcionamiento del motor cuya marca es «Clement Bayard».

Para informes Guillermo Allés, comerciante.

Al público.

El dueño de la acreditada sastrería «Le Printemps», de Mahón, calle Nueva núm. 2, participa al público ciudadelano que a instancias persistentes de clientes que cuenta en ésta, que hacen honor al buen corte y confección de nuestra casa, les participa haber abierto en la calle del Conquistador, 87 (Estanco) un despacho de sastrería de altas novedades, a precios sumamente económicos, trajes desde Pesetas 60 a 140 corte y confección superior.

Visítad nuestro despacho y vestiréis con elegancia.

Conquistador, 87.—Estanco.

“Rundayes Mallorquines”

Hemos recibido una nueva remesa de la amena e interesante obra fol-clórica del M. I. Sr. Alcover.

Se hallan de venta en esta imprenta, al precio de dos pesetas cada tomo de la edición de lujo, y una peseta cada uno de la edición económica.

CURACION DE LA TOS

CON LAS ACREDITADAS

PASTILLAS J. M. RO

EXPECTORANTES Y CALMANTE

Premiadas con medalla de oro en la Exposición del primer Congreso de Pediatría en Palma y en el Concurso Farmacéutico nacional del Tibidabo en Barcelona.

Pidanse en las Farmacias de Ciudadela.



DAMIÁN BOSCH CAMPS

FALLECIO EL DIA 23 DE LOS CORRIENTES

HABIENDO RECIBIDO LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENDICIÓN APOSTÓLICA

--- R. I. P. ---

Sus afligidos hijos Rafael, Pbro., Pedro, Antonia y Damián y demás familia recuerdan a sus amistades tan sensible pérdida y les suplican encomienden a Dios el alma del finado. Los funerales tendrán lugar mañana, día 28, a las diez y media, en la iglesia parroquial de San Francisco.

Ciudadela, 27 de Julio de 1921.

No se invita particularmente.

dado la nota pesimista al tratar de lo ocurrido en Melilla.

Esto es inexacto, solamente quise decir la verdad de los acontecimientos.

El Gobierno dará notas.

Finalmente, en el Ministerio nos han dicho que para suplir la deficiencia de la información directa de Melilla para evitar fantasías, el Gobierno proporcionará notas para la prensa, que se facilitarán en el Ministerio de la Guerra.

Se prohibirán otras noticias que no sean las oficiales.

Los comentarios y toda información de Marruecos será sometida a la previa censura.

PRENSA ASOCIADA.



BOLSA

Barcelona, 26.—20'00

Telegrama facilitado por el «Banco de Menorca» en Ciudadela.

Interior serie A.	68'75
Id. id. B.	68'65
Id. id. C.	68'50
Exterior serie A.	84'15
Amortizable 5 por 100 A.	94'00
Id. id. id. B.	00'00
Nortes	50'75
Alicantes	50'80
Andaluces	41'50
Orenses.	00'00
Francos.	60'80
Libras	28'13
Dollars	7'83
Liras.	34'40
Marcos	10'15
Coronas austriacas	1'05
Nortes Prioridad	57'75
Cáceres variable	00'00



VENTA DE SOLARES

Lo están los situados en el callejón d' en Cumellas al contado y a plazos al precio de 0'15 cénts. de peseta el palmo cuadrado.

Tambien los hay en el solar que ocupa el molino primero del paseo de San Nicolás y en los dos cercanos inmediatos al segundo molino al precio de pesetas 0'15 a 0'35 según sitio.

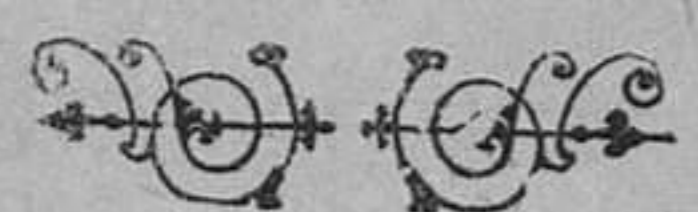
Informes, Plaza Colón, núm. 32



PARA VENDER

Lo está una casa situada en la calle de la Fuente núm. 39 en buenas condiciones.

Para informes Negrete, núm. 11.



Tintas WIGTY para escribir.

ESTACION METEOROLÓGICA DE BAJOLI

Día	Hora	Barómetro	Variación barométrica en 3 horas	Termómetro C.º	Temperatura		VIENTO		Lluvia en 24 horas mm.	ESTADO DEL	
					Máxima	Mínima	Dirección	Velocidad en Kms.		Cielo	Mar
26	16	764'8		29'9			NW.	20'1a30'0		Despejado	
27	8	764'9	+0'1	26'3	30	24	S. E.	5'1a10'0	—	Idem.	Rizada

Habla el Ministro de la Guerra.

El Vizconde de Eza, a las siete de la tarde, recibió a los periodistas y ocupándose de Marruecos dijo:

Yo era partidario de la acción civil y de no enviar ni un sólo hombre a Marruecos.

Lo propuse al General Berenguer y el día siguiente me telegrafió su conformidad a mi modo de pensar.

Ni Berenguer ni yo estábamos en antecedentes de lo ocurrido en Sididris.

Fueron inutilizados los cañones que había en la posición.

Los moros continúan tiroteando Celuan, suponiéndose que las tropas todavía se resisten.

Consejo de Ministros.

Después de las nueve terminó el Consejo de Ministros.

Cambiáronse impresiones sobre las últimas noticias de Marruecos.

A la salida, el Sr. Lacierva dijo a los periodistas que era necesario levantar el espíritu público.

El Gobierno adoptará las medidas necesarias.

Oficiosamente se dice que el Gobierno acordó confiar la acción al general Berenguer, quien obrará según se lo permitan las circunstancias.

Causas de los sucesos. --- Nota pesimista.

El Alto Comisario ha informado al Gobierno de las causas de los sucesos ocurridos en el territorio de Melilla.

El Ministro de la Guerra nos dijo que al hablar del Consejo algunos diarios afirman que él había

se que hay diversos núcleos de tropas que todavía se defienden y otros están refugiados entre cabileños.

Insístese en que se ha oído cañoneo y pudiera ser la columna del general Navarro.

Se carece de noticias de la columna del General Araujo.

Emisarios al campo.---Posición que es abandonada. ---Tranquilidad.

Hemos conseguido que salieran al campo varios emisarios para hacer exploraciones.

El Alto Comisario, en vista de la situación comprometida de la posición Sindidris, ha relevado al jefe de la misma del compromiso de defenderla.

Las últimas noticias de las posiciones del Gurugu aseguran que reina tranquilidad.

De Marruecos

Nota oficial.--Queda fortificada y cerrada la península Tres Forcas y la plaza.

Madrid, 26.—4'30

A la una de la madrugada ha quedado terminada la fortificación de todos los puntos de defensa de la plaza.

Han regresado a los poblados y mezquita Mazuza las familias que se habían retirado al Gurugú.

Toda la línea ha quedado fortificada, cerrándose así la península Tres Forcas y el campo exterior de la plaza.

Con esta fortificación queda alejado todo peligro de ataque.

Nucleos que se defienden y otros refuglados.

Por información recibida, sabe-

PATRIA

JOSE PALLICER

CONQUISTADOR, 18

Confecciona toda clase de calzado de medida a precios sumamente económicos. Prontitud y esmero en los encargos. Especialidad en clases para Bebés.

SOCIEDAD DE SOCORROS SOBRE ENFERMEDADES
Capital suscrito 500.000 Ptas. - Id. desembolsado 300.000

Esta Sociedad, que cuenta hoy en esta ciudad con más de 220 asegurados, admitirá de hoy en adelante como socios a un número ilimitado de personas de ambos sexos, desde 10 años de edad hasta los 70, gozando, pero, de buena salud; en cualquiera de las seis categorías que marca el Reglamento, con la condición de que el asegurado haya cumplido los 52 años hasta los 70; deberá tener asegurados en PATRIA todas las personas de su familia que con él convivan.

Toda persona suscrita a cualquiera sociedad de socorros mutuos y quiera cambiar pasando a la PATRIA, después de 30 días de su inscripción, tendrá derecho a los subsidios que señala el Reglamento en caso de enfermedad.

Agencia en Ciudadela, calle de José M.º Quadrado, 29.

LAMPARILLAS ROYAL

VELILLAS DE NOCHE

Duración garantida 8 horas, propias para habitaciones, oratorios y escaparates.

Luz fija y agradable. - Limpieza, economía y perfección, De venta en esta imprenta.

HERNIADOS NO MAS usar de par vida BRAGUEROS Y VENDAJES

La curación, sin operar, es cierta en todas las edades.

El trascendental problema de la retención cómoda y absoluta y curación en plazo breve quedó resuelto con el primoroso arte mecánico de la cirugía, así lo reconocieron, y con laudatorios dictámenes afirmaron, las Reales Academias de Medicina, a cuyo autor, D. PEDRO RAMON, han tributado elevado homenaje las altas mentalidades médicas, y ha merecido augusta felicitación de orden de S. M. el Rey (q. D. g.)

OBSEQUIO: D. Ramon, desde hace 35 años, viene poniendo coto a sufrimientos y funestas contingencias y para coronar su humanitaria obra obsequia con el magno descubrimiento regenerativo-fortificante GRAN CONSOLIDATIVO, a los enfermos de hernias (quebradoras), relajaciones, dislocaciones, etc. Patentado, estimulante de cierre hermético y tópico admirable, primero y único reconocido, con elogios, por la ciencia y magistralmente informado por los sabios doctores, Presidente y Consejeros del Real Consejo de Sanidad. Pidase, y se recibirá gratis, un folleto instructivo. Carmen, 38, piso 1.º - BARCELONA.

DESPACHOS. Central: Carmen, 38, 1.º BARCELONA a cargo de Ramon (padre). Consultorio: Almeta, 11, piso bajo, Madrid, a cargo de Ramon (hijo).

LA MUNDIAL

Compañía de Seguros mutuos sobre la vida fiscalizada por el Gobierno de S. M. Depositadas todas las garantías que exige la Ley, y sujeta a la inspección de la Comisaría General de Seguros.

Director Regional: D. Bartolome Fernandez, Pelayo, II - 4.º Barcelona. **Representante en esta localidad:** D. Eugenio Triay, Plaza del Borpe, Ciudadela.

Dirección General: Alcalá, 17, Madrid.

Gran fabrica de Baidosas Hidráulicas y piedra artificial

SEGUÍ Y MARÍ

Carretera de San Clemente, 19

Construimos mosaicos en varios dibujos y colores, escaleras, zócalos, piletas, depósitos para agua, vigas de cemento armado y todo lo concerniente al ramo.

PRECIOS SIN COMPETENCIA

Deposito en Ciudadela, Juan Lluch Bagur, calle de Maria Auxiliadora núm. 4.

Encontrarán en esta Imprenta regalos propios para bodas, especialidad en paisajes y fruiteras, plantas artificiales, etc.

A precios económicos tambien se venden objetos de escritorio.

En la tienda de Pablo Franco, se ha recibido un extenso surtido en perfumeria, colonia, pasta dentifrica y objetos de celuloide.

Visítadla y os convenceréis de los precios económicos.

1 Calle del Carmen, 1. ---

BANCO DE MENORCA

Capital: 1.000.000 de pesetas

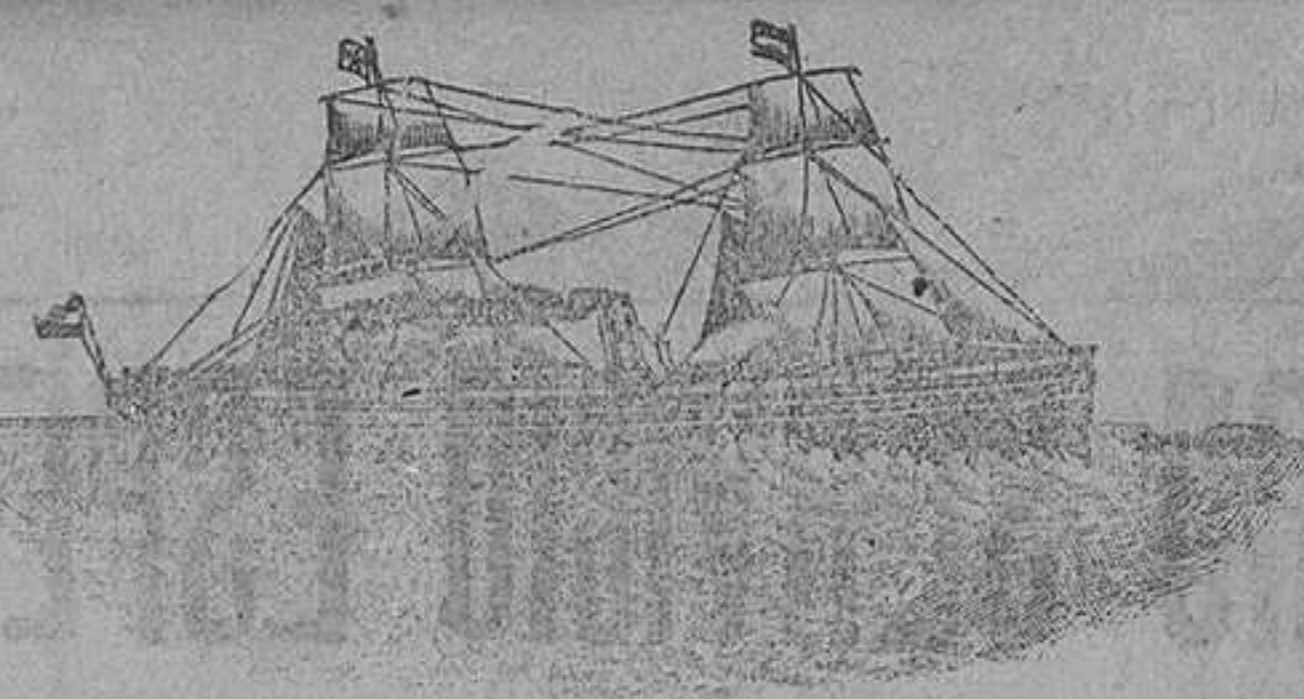
MAHÓN - CIUDADELA - ALAYOR

Compra venta de valores - Cambio de monedas - Operaciones de Banca - Giros sobre el extranjero.

Abona los siguientes intereses hasta nuevo aviso:

- En cuenta corriente a la vista 2 por 100 anual.
- En depósito al plazo fijo de un mes 2 y medio por 100 anual.
- En depósito al plazo fijo de tres meses 3 por 100 anual.
- En depósito al plazo fijo de seis meses 3 y medio por 100 anual.
- En depósito al plazo fijo de doce meses 4 y medio por 100 anual.

CAJA DE AHORROS con libreta desde una peseta a 10.000 pesetas 3 y medio por 100 anual. Abre cuentas corrientes en moneda extranjera.



SERVICIOS DE LA COMPAÑIA TRASATLÁNTICA

Líneas a Antillas, Méjico, New-York y Costafirme

El vapor saldrá el 25 de de Barcelona, el 26 de Valencia, el 28 de Málaga y el 30 de Cadiz para New-York, Habana Veracruz y Puerto Méjico.

El vapor saldrá el 16 de de Bilbao, el 19 de Santander, el 20 de Gijón y el 21 de Coruña para Habana.

El vapor saldrá el día 10 de de Barcelona, el 11 de Valencia, el 13 de Málaga y el 15 de Cadiz para las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de las Palmas, Puerto Rico, Habana, Colón, Sabanillas, Curaçao Puerto Cabello y La Guayra. Se admite carga y pasaje con trasbordo para Veracruz.

Líneas al Río de la Plata y al Brasil

El vapor saldrá el de de Barcelona, el de Málaga y el de Cadiz para Santa Cruz de Tenerife, Montevideo y Buenos Aires.

El vapor saldrá el de Bilbao y Santander, el de Gijón, el de Coruña, el de Vigo, para Rio Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires.

Línea de Filipinas

El vapor saldrá el de Barcelona para

Línea de Fernando Póo

El vapor saldrá el 2 de Barcelona con escalas en Valencia y Alicante, y el 7 de Cadiz para Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de las Palmas, demás escalas intermedias y Fernando Póo.

Además de los indicados servicios, la Compañía Trasatlántica tiene establecidos los especiales de los puertos del Mediterráneo a New-York y puertos del Cantábrico a New-York, cuyas salidas no son fijas y se anunciarán oportunamente en cada viaje.

Estos vapores admiten carga en las condiciones más favorables, y pasajeros a quienes la Compañía da alojamiento y trato esmerado, como ha acreditado en su dilatado servicio. Todos los vapores tienen Telegrafía sin hilos.

Agente en Menorca: D. Juan F. Taltavull, Infanta, 22. - MAHÓN.

